

Příloha č. 2 ZD – Technická specifikace předmětu veřejné zakázky

Část A – technická specifikace

Předmětem VZ „Motorové univerzální vozíky včetně palubní části ETCS“ je dodávka 50 ks motorových univerzálních vozíků pro údržbu železniční dopravní cesty včetně palubní části ETCS. Jedná se o nákup a náhradu starých vozidel typu MUV 69, čímž bude zajištěna vyšší operativnost a spolehlivost těchto speciálních kolejových vozidel, která vzhledem ke svému stáří nemohou v potřebné míře zajistit bezpečnost a spolehlivost železniční dopravní cesty.

1. Provozní určení

- 1.1 Převoz osob a materiálu
- 1.2 Provoz na drahách celostátních, regionálních a vlečkách o rozchodu 1435 mm
- 1.3 Manipulace s materiélem pomocí nakládacího jeřábu, drapáku na sypké hmoty a drapáku na dřevo (přídavná zařízení včetně rotátorů jsou předmětem dodávky)
- 1.4 Tažení přívěšené zátěže s celkovou hmotností až 45 t pomocí spojovací tyče (tři přívěsné vozíky typu PV, PVK, PVP-19, PVK nebo PVS-19)
- 1.5 Provoz za klimatických podmínek:
 - 1.5.1 nadmořská výška do 1 000 m
 - 1.5.2 teplota okolního vzduchu -25°C do +40°C
 - 1.5.3 relativní vlhkost vzduchu podle ČSN EN 50125-1

2. Základní technický popis

- 2.1 Dvounápravové speciální hnací vozidlo
- 2.2 Rozvor náprav min. 5 m
- 2.3 Obě nápravy hnací
- 2.4 Hydrostatický pohon pojezdu
- 2.5 Provozní rychlosť min. 75 km/h oběma směry
- 2.6 Jedna čelní kabina na přední části vozidla
- 2.7 Hydraulický nakládací jeřáb umístěný na zadním čele vozidla
- 2.8 Mezi nakládacím jeřábem a kabinou bude nákladní plošina o nosnosti min. 5t
 - 2.8.1 velikost ložné plochy min. 7 m²
 - 2.8.2 šířka ložné plochy min. 2400 mm
 - 2.8.3 výška ložné plochy nad TK max. 850 mm
- 2.8.4 podlaha ocelová, dělená, odnímatelná
- 2.8.5 okolo plošiny odnímatelné postranice (bočnice), výška 0,5 m, na bocích sklopné
- 2.8.6 v podlaze plošiny u bočních postranic zapuštěná vázací oka pro upevnění nákladu, min. 6ks
- 2.9 Hnací agregát bude umístěn příčně za kabinou v samostatné kapotáži

- 2.9.1 hnací motor s výkonom min. 125 kW
- 2.9.2 emise hnacího motoru dle platné legislativy
- 2.9.3 palivo nafta
- 2.9.4 výfuk vyveden nad střechu kabiny, provedení nerez
- 2.10 Dva režimy jízdy – přepravní a pracovní v obou směrech
- 2.10.1 pracovní režim jízdy s plynulou regulací od 2 – 10 km/h
- 2.10.2 přepravní režim s provozní rychlosí min. 75 km/h včetně
- 2.10.3 možnost jízdy výběhem nebo bez výběhu
- 2.10.4 možnost brzdění hydraulikou (hydrostatickým přenosem výkonu)
- 2.10.5 tempomat
- 2.11 Dvojkolí se jmenovitým průměrem kol 700 mm s jízdním profilem dle ČSN EN 13715, S 1002/h30/e32,5/6,7°
- 2.12 Kola na nápravě nalisovaná na válcovou plochu
- 2.13 Nápravové převodovky s čelním ozubením vhodné pro oba směry jízdy
- 2.14 Rozložení hmotností na kola a nápravy musí vychovovat platné vyhlášce v prázdném i loženém stavu
- 2.15 Obrys vozidla dodržet i při minimálním průměru kol dle platné normy
- 2.16 Na čelnících háky pro zajištění nebrzděné zátěže na sílu min. 50kN
- 2.17 Na čelnících odpružené spřáhlo pro spojovací tyč
- 2.18 Výška spřáhla nad temenem kolejnice 680 mm
- 2.19 Na obou čelech ochranné prvky (ochranné nárazníky) zamezující poškození vozidla při najetí do drážního vozidla normální stavby rychlostí do 5 km/h
- 2.20 Na bocích vozidla úchyty pro uchycení vozidla při soustružení kol na podúrovňovém soustruhu
- 2.21 Palivová nádrž o objemu min. 300 l, nalévací hrdlo na boku vozidla s uzamykatelným uzávěrem
- 2.22 Vyřazení pojezdu, pokud bude potřeba při nouzovém odtažení vozidla, ovládané z kabiny vozidla, energeticky nezávislé na vozidle
- 2.23 Dodání spojovací tyče pro nouzové odtažení vozidla (MUV) s připojením na tažný hák hnacího vozidla (HV) včetně propojovací brzdové hadice MUV – HV
- 2.24 Dodání 2 ks spojovacích tyčí a propojovacích brzdových hadic (automobilní koncovky) pro tažení vozidel typu MUV, PV, PVK, PVP-19, PVS-19
- 2.25 Průjezd obloukem o poloměru $R \geq 90$ m
- 2.26 Vozidlo musí zaručovat součinnost s kolejovými obvody
- 2.27 Brzda třecí kotoučová
- 2.28 Obě dvojkolí brzděná
- 2.29 Dvojité brzdové kotouče s vnitřním chlazením
- 2.30 Brzda přímočinná, samočinná, zajišťovací a záchranná
- 2.31 Přestavovač brzdícího účinku minimálně v režimu ložený a prázdný

- 2.32 Možnost připojení brzdového systému PV, PVK, PVP-19, PVS-19 (automobilní koncovky) na brzdu MUV, možnost připojení dalšího hnacího vozidla s automobilovou brzdou
- 2.33 Automatické odkalování hlavního vzduchojemu s vyhříváním
- 2.34 Zajišťovací brzda střadačová, na každé nápravě min. jeden pružinový brzdový válec, mechanické odbrzdění snadno proveditelné – dobrá přístupnost z boku vozidla, dodání potřebného nářadí
- 2.35 Zajišťovací brzda musí bezpečně zajistit vozidlo na spádu 40‰
- 2.36 Pískovače pro oba směry jízdy s možností seřízení dodávaného množství písku
- 2.37 Rychlosť jízdy min. 20 km/h s přivěšenou brzděnou zátěží 30 t do stoupání 20‰
- 2.38 Rychlosť jízdy min. 10 km/h s přivěšenou brzděnou zátěží 40 t do stoupání 20‰
- 2.39 Tažení nebrzděné zátěže do hmotnosti 11 t max. rychlosť 30 km/h dle sklonu
- 2.40 Rozjezd vozidla bez zátěže na 75 km/h na stoupání do 5‰ na dráze max. 1200 m
- 2.41 Samostatný hydraulický okruh pro vyklápění sklopnych přívěsných vozíků typu PVK a PVS-19 následujících parametrů:
 - 2.41.1 průtok 60 l/min
 - 2.41.2 tlak oleje 200 bar
 - 2.41.3 množství oleje potřebné k vyklopení přívěsného vozíku – 18 litrů, systém přívěsných vozíků je naplněn hydraulickým olejem Tellus S2 V 32.
 - 2.41.4 ovládání sklápění z kabiny s možností plynulé regulace rychlosti sklápění
 - 2.41.5 vývod hydrauliky na obou čelech vozidla
- 2.41.6 použití standardních bezúkapových rychlospojek a krycím víčkem, typ bude určen při zpracování projektové dokumentace
- 2.42 Denní předepsaná údržba vozidla musí být proveditelná bez potřeby prohlížecí jámy
- 2.43 Všechny použité systémy na vozidle musí komunikovat v českém jazyce

3. Kabina

- 3.1 Podchodná výška min. 2000 mm
- 3.2 Max. výška podlahy kabiny nad TK 1100 mm
- 3.3 Kabina pro 6 přepravovaných osob + strojvedoucí – všichni musí sedět
- 3.4 Kabina uložena pružně na silentblocích
- 3.5 Čelní skla dle ČSN EN 14033 nebo UIC 651
- 3.6 Dvě řídící stanoviště, vždy vpravo ve směru jízdy
- 3.7 Strojvedoucí musí při řízení vozidla sedět vždy ve směru jízdy a musí mít stejné rozmístění ovládacích prvků pro oba směry jízdy
- 3.8 Sedačka strojvedoucího musí být odpružená, výškově i podélně stavitelná s regulací tuhosti odpružení

- 3.9 Dveře na obou stranách kabiny s šírkou minimálně 700 mm, výška vnější kliky dle příslušné normy ČSN EN 14033
- 3.10 Protihluková a tepelná izolace celé kabiny včetně podlahy
- 3.11 Klimatizace kabiny
- 3.12 Teplovodní topení od motoru vozidla
- 3.13 Nezávislé naftové teplovodní topení s možností předehřevu motoru s časovačem, výkon min. 8 kW
- 3.14 Ofukování čelních skel kabiny v celé šíři, minimalizovat rosení skel přimícháním vzduchu z klimatizace do ofukování s možností nasávání vzduchu z kabiny nebo zvenku
- 3.15 Únikové cesty s šírkou min. 600 mm
- 3.16 V pultu na obou stanovištích strojvedoucího bude zabudovaná ovládací skříňka radiostanice (ovládání bude levou rukou strojvedoucího)
- 3.17 Ukazatel stavu paliva v nádrži na řídícím pultu
- 3.18 Teploměr teploty hydrauliky hydrostatického pohonu na obou stanovištích
- 3.19 Signalizace a rozložení ovládacích prvků na řídícím pultu strojvedoucího bude upřesněna v rámci zpracování projektové dokumentace
- 3.20 V kabině bude uzamykatelná skříňka na doklady a předpisy s možností uložení dokumentů o formátu min. A4 – velikost a umístění bude upřesněno dle prostorového řešení kabiny v rámci projektové dokumentace
- 3.21 V kabině místo na psaní o velikosti formátu A4
- 3.22 Aretace dveří v otevřené poloze
- 3.23 Dveře v otevřené poloze uvnitř obrysu vozidla
- 3.24 Madla pro nástup do vozidla v celé výšce kabiny, stupačky odnímatelné
- 3.25 Madla a stupačky pro výstup na ložnou plochu s možností výstupu ze země i z pravých bočních dveří kabiny
- 3.26 Háčky na pověšení pracovního oděvu – bude upřesněno v rámci zpracování projektové dokumentace (umístění a počet)
- 3.27 Barva kabiny žlutá, rám černý. Odstíny barev budou upřesněny v rámci zpracování projektové dokumentace
- 3.28 Nápis a logo - jejich velikost, barva a provedení budou upřesněny Zadavatelem na základě typového výkresu vozidla v rámci zpracování projektové dokumentace
- 3.29 Okapničky nad čelními i bočními skly
- 3.30 Sluneční clony na všech čelních sklech s bočním vedením a aretací v požadované poloze
- 3.31 Prostor pro umístění hasicích přístrojů dle platné normy

4. Elektrická výzbroj

- 4.1 Elektrický rozvod 24 V
- 4.2 Diodová návěstní světla
- 4.3 Odpojovač baterií v kabině

- 4.4 V kabině elektrická zásuvka na AC 230 V/300 W a zásuvka DC 12 V, jejich umístění bude upřesněno v rámci zpracování projektové dokumentace
- 4.5 Zásuvka pro externí dobíjení akumulátorů s možností startu z externího zdroje
- 4.6 Plynulá regulace intenzity osvětlení řídícího pultu a podsvícených tlačítek
- 4.7 Schválený typ vozidlové radiostanice pro komunikaci v pásmech 150 MHz, 450 MHz (TRS) a GSM-R/P
- 4.8 Vozidlo musí být možné dálkově zastavit prostřednictvím vozidlové radiostanice v systému TRS i GSM-R
- 4.9 Ventil pro dálkové zastavení vozidla v radiové síti TRS a GSM-R
- 4.10 Rychloměr elektronický, registrační s možností okamžitého stažení dat na flash disk, součástí dodávky bude i software (min. 20 licencí SW) pro stahování a vyhodnocování registrovaných údajů
- 4.11 Systém elektronického sledování vozidla s možností okamžitého sledování provozních stavů vozidla jako je například rychlosť, poloha vozidla, množství PHM v nádrži, podezřelé úbytky paliva, teplota vody motoru, atd. Systém musí umožňovat přenos dat z rychloměru. Systém musí rovněž umožnit export dat ve formě provozního záznamu vozidla dle předpisu SŽ S8
- 4.12 Stěrače elektrické s cyklovačem
- 4.13 Zabudovaná nabíječka pro baterii k dálkovému ovládání nakládacího jeřábu
- 4.14 Vnitřní osvětlení

5. Hydraulický nakládací jeřáb – HNJ

- 5.1 Hydraulický nakládací jeřáb s nosností min. 1400 kg na vyložení 7,5 m
- 5.2 Minimální vyložení od osy kolejí 7,5 m
- 5.3 Možnost práce na převýšení kolejí do 150 mm
- 5.4 Umístění na konci rámu vozidla za nákladní plošinou
- 5.5 Systém umožňující zvýšení zdvihového momentu automaticky aktivovaný
- 5.6 Pákový systém v obou kloubech, zlepšující silové a kinematické poměry na háku v krajních nastaveních ramen, proti standardnímu provedení
- 5.7 Bezúdržbový systém výsuvů
- 5.8 Negativní sklon teleskopického ramene až -15°
- 5.9 Automatické jemné dojetí ramen do koncových poloh
- 5.10 Plnění válců výsuvu s využitím zpětného toku hydraulického oleje zvyšující rychlosť výsuvu
- 5.11 Úhel otáčení jeřábu min. 400°
- 5.12 Vnitřní vedení rozvodu hydraulického oleje výsuvného systému
- 5.13 2 bočně hydraulicky výsuvné hydraulické podpěry s naklápacími talíři
- 5.14 oboustranné ovládání opěr jeřábu dle EN 12999/2011
- 5.15 oboustranné uložení válců výsuvu zajišťující jejich dokonalé vedení, souosost a tím minimální opotřebení jednotlivých dílů

- 5.16 Ventyly proti poklesu břemene plnící současně funkci protipádové pojistky při eventuálním poškození hadice
- 5.17 Zařízení pro nouzové vypnutí jeřábu
- 5.18 Závěsný hák 8 t s valivým ložiskem
- 5.19 Počítáč motohodin s indikací servisních intervalů
- 5.20 Připevňovací součásti v antikorozní úpravě
- 5.21 Základová povrchová úprava jednotlivých dílů v lázni katoforézní metodou KTL
- 5.22 Centrální mazací místo všech ložisek na podstavci
- 5.23 Libela na obou stranách obsluhy
- 5.24 Pracovní LED světlomet na sklopém rameni
- 5.25 Dálkové rádiové ovládání s proporcionálním řízením, možnost nastavení rychlostí pohybu, jejich náběhu i zastavení, nouzové ovládání přes kabel, nebo ručně přímo na rozvaděči
- 5.26 Ochrana pístnice sklopného válce
- 5.27 Omezovač výšky zdvihu pro možnost práce pod zařízením infrastruktury (trolejové vedení, tunely,...) s možností vypnutí
- 5.28 Omezovač vybočení pro možnost práce na vícekolejně trati se sousední provozovanou kolejí s možností vypnutí
- 5.29 Průběžné omezení výkonu jeřábu v závislosti na náklonu vozidla 0° až 8° pro zajištění stability a bezpečného namáhání konstrukce jeřábu
- 5.30 Propojení výsuvů, ramen, sloupu a podstavce zemním kabelem
- 5.31 Průběžná optická signalizace hodnoty zatížení a zvuková signalizace 90% a 100% zatížení
- 5.32 Musí být umožněna přepravní poloha jeřábu i s namontovaným přídavným zařízením (drapáky) v podélné ose vozidla včetně aretace jeřábu v této poloze
- 5.33 Musí mít systém regulace zdvihové síly pro zajištění stability v celém okruhu otáčení v závislosti na vysunutí opěr a úhlu natočení; toto musí řešit spojitě pro každý bod podepření a i pro práci bez podepření
- 5.34 Musí mít nouzové zařízení pro uvedení do přepravní polohy při výpadku hlavního zdroje energie
- 5.35 Součástí dodávky bude jeden drapák šíře 250 mm, druhý drapák s objemem min. 300 litrů a drapák na nakládání dřevin včetně hadic s rychlospojkami k jejich výměně za hák, každý drapák bude mít svůj rotátor s brzdou „rozkyvu“
- 5.36 HNJ bude v barvě vozidla
- 5.37 Zajištění autorizovaného servisu v souladu s podmínkami uvedenými v čl. 8.19 závazného vzoru kupní smlouvy, který je přílohou č. 1 ZD.

6. Vozidlová radiostanice

- 6.1 Radiostanice dodá Dodavateli Zadavatel. Budou použity radiostanice z rušených vozidel nahrazovaných novými vozidly, které jsou předmětem této veřejné zakázky. Jedná se o vícemódové vozidlové radiostanice s jedním ovládacím stanovištěm pracující v systémech GSM-R, GSM-P (900

MHz) hlas a data, TRS (450 MHz) a v radiových sítích pásmo 150 MHz. Radiostanice jsou typu VS 67 a FXM 20.

- 6.2 Seznam jednotlivých radiostanic je uveden v příloze č. 3 ZD
- 6.3 V rámci zakázky požadujeme zajistit odbornou demontáž radiostanic z vozidel dle seznamu v příloze č. 3 ZD a následnou montáž do nových vozidel, které jsou předmětem této zakázky
- 6.4 Mezi demontáží každé jednotlivé radiostanice ze starého vozidla a předáním nového vozidla s namontovanou a funkční radiostanicí Zadavateli může uplynout max. jeden měsíc (neplatí u prototypu, kde bude dohodnuta lhůta mezi Zadavatelem a Dodavatelem dle potřeby pro rádné vyzkoušení a schválení kompletního vozidla)
- 6.5 U všech vozidel požadujeme rozšířit ovládání radiostanice (ovládací panel, telefon, reproduktor) na obě stanoviště strojvedoucího. Potřebné komponenty dodá Dodavatel v rámci průběhu plnění veřejné zakázky.
- 6.6 Všechny kabely pro instalaci radiostanice do vozidla požadujeme nové
- 6.7 Dodat prohlášení o ověření subsystému dle modulu SB a SD notifikovanou osobou pro použité typy radiostanic na novém typu vozidla
- 6.8 Pro 18 nových MUV, kde je v příloze č. 3 ZD uvedeno ve sloupci typ radiostanice „Není osazena“, požadujeme dodat novou radiostanici dle následující specifikace:
- vícemódová vozidlová radiostanice se dvěma ovládacími stanovišti pracující v systémech GSM-R, GSM-P (900 MHz) hlas a data, TRS (450 MHz) a v radiových sítích pásmo 150 MHz

Vozidlová radiostanice musí umožnit:

- v systémech TRS + GSM-R vnořenou funkci komunikace v kanálech pásmo 150 MHz s požadovanou prioritou hlavních režimů (tj. TRS, resp. GSM-R),
- při požadavku na přepnutí ovládacího stanoviště automatický přenos dat nastavených na opouštěném stanovišti na druhé (zapínané) stanoviště,
- v pásmu 150 MHz SW kanálový rastr 12,5 kHz,
- funkci dálkového zastavení jízdy vlaku prostřednictvím lokomotivního adaptéru funkcí „Generální stop“ v systému TRS a GSM-R,
- dostatečnou odolnost lokomotivní antény GSM-R proti dotyku vysokého napětí.

Požaduje se (u všech vozidel):

- oživení zařízení, kontrolní měření a výchozí revize vozidlové radiostanice, kontrola činnosti lokomotivního adaptéru pro funkci „Generální stop“ v systému TRS a GSM-R včetně příslušných protokolů,
- všechny radiostanice musí mít vydaný souhlas s použitím výrobku na železničních tratích ve vlastnictví státu od Správy železnic, státní organizace nebo SŽDC, státní organizace,
- vydání prohlášení o ověření subsystému dle modulu SB a SD notifikovanou osobou pro použité typy radiostanic.

7. Systém ETCS; Kontrola bdělosti.

- 7.1 Požaduje se vybavení MUV palubní částí ETCS dle nařízení Evropské komise č. 2016/919 ve znění Prováděcího nařízení Komise (EU) 2019/776 ze dne

16. května 2019, Prováděcího nařízení Komise (EU) 2020/387 ze dne 9. března 2020 a Prováděcího nařízení Komise (EU) 2020/420 ze dne 16. března 2020 (dále jen „TSI CCS“)

- 7.2 Palubní část ETCS musí být podle souboru specifikací č. 3 (základní specifikace 3 systému ETCS – verze 2 [BL3 R2 – verze 3.6.0]). V případě, že po dobu realizace zakázky, nebo pouze pro část doby realizace zakázky nebude dodavatel schopen realizovat dodávku palubní části systému ETCS ve verzi 3.6.0., bude Zadavatel akceptovat i dodávku palubní části systému ETCS ve verzi 3.4.0, avšak pouze za předpokladu, že dodavatel poskytne Zadavateli záruku, že budoucí přechod na verzi 3.6.0 bude možné provést pouze softwarovými prostředky (bez výměny hardware), v souladu s technickou specifikací pro interoperabilitu podle nařízení Evropské komise č. 2016/919 (TSI CCS) a v souladu s ostatními platnými právními předpisy a Národním implementačním plánem ERTMS v podmírkách českého železničního systému. Případné náklady na přechod z verze 3.4.0. na verzi 3.6.0. nese Dodavatel a budou zahrnuty v nabídkové ceně. Přechod z verze 3.4.0 na verzi 3.6.0 zajistí Dodavatel bez zbytečného odkladu, jakmile to bude možné, nejpozději s konečným předáním posledního MUV.

- 7.3 Požaduje se vybavení pro aplikaci úroveň 2 (L2)

- 7.4 Každé vozidlo musí být vybaveno dvěma terminály datového rádia pro potřeby palubní části ETCS. Terminály datového rádia musí být vybaveny technickým opatřením pro omezení vlivu interferencí např. od sítí GSM, UMTS, LTE v souladu s TSI CCS a v něm uvedenými dokumenty

- 7.5 Palubní část ETCS musí vyhovět testům kompatibility systému ETCS (ESC testy dle článku 4.2.17.1), které jsou popsány v pokynu SŽDC PPD-2/2018
 - Pokyn provozovatele dráhy k zajištění plynulé a bezpečné drážní dopravy
 - Testy kompatibility palubních a traťových částí systému ERTMS/ETCS úrovně 2, dostupným na adrese
https://www.spravazeleznic.cz/documents/50004227/64303803/SZDC_PPD-2L2018_20180901.pdf/d711d21b-9bd3-46b4-97e1-93b52ada72c?version=1.0.

Náklady na testy kompatibility jsou součástí dodávky nových vozidel, a to pro všechny úseky na dráhách ve vlastnictví státu s právem hospodařit vykonávaným Správou železnic, na kterých je provoz traťové části ETCS oznámen na portálu provozování dráhy v okamžiku dodání prvního vozidla (prototypu), dodání dalších vozidel série, resp. dodání mobilní části ETCS na SHV

- 7.6 Kontrola bdělosti:

- 7.6.1 Vozidlo musí být vybaveno systémem kontroly bdělosti strojvedoucího podle Nařízení Komise (EU) 2015/995 ze dne 8. června 2015, v platném znění (TSI OPE) a Nařízení Komise (EU) č. 1302/2014 ze dne 18. listopadu 2014, v platném znění (TSI LOC&PAS)

- 7.6.2 Za potvrzení bdělosti musí být kromě obsluhy tlačítek bdělosti považována také obsluha následujících prvků: pískování, houkačka, píšťala, ovládání jízdního kontroléru, brzdič přímočinné brzdy, brzdič průběžné brzdy

- 7.6.3 Automatická výluka požadavku na periodické potvrzování bdělosti musí být aktivována:

- při vyhodnocení takového tlaku v relevantní části brzdovém systému, který odpovídá zajištění vozidla proti pohybu
 - a současně rychlosti do 15 km/h
- 7.6.4 Automatická výluka musí být v provozním režimu sloužícím pro jízdu hnacího vozidla jako vlak indikována strojvedoucím
- 7.6.5 Systém kontroly bdělosti, nebo jiné zařízení na vozidle, nezávislé na aktuálním provozním módu ETCS, musí vyhodnocovat stav NESOULAD, tj. stav, kdy je vyhodnocen pohyb vozidla směrem, který není v souladu s polohou směrové páky. V případě vyhodnocení stavu NESOULAD a rychlosti vyšší než 5 km/h musí být zabráněno dalšímu pohybu vozidla. Intervence může být i při nižší rychlosti, pokud je odložena o ujetí určené dráhy
- 7.6.6 Systém kontroly bdělosti musí poskytovat informace pro registraci stavů minimálně v rozsahu požadovaném vyhláškou 173/1995 Sb., ve znění pozdějších předpisů
- 7.7 Palubní část ETCS musí být schopna provozu na železničních tratích vybavených ERTMS všech nižších úrovní, než je úroveň samotné palubní části ETCS a přechodu mezi jednotlivými úrovněmi traťového vybavení ERTMS, minimálně v rozsahu požadavků TSI CCS a v ní uvedených dokumentů
- 7.8 Pro vozidla schválená jen s nedostatkem převýšení 100 mm se připouští dodávka palubní části ETCS, která neumožňuje změnu mezinárodní kategorie vlaků strojvedoucím, přičemž musí mít nastavenu hodnotu nedostatku převýšení 100 mm jako základní rychlostní profil
- 7.9 Pro vozidla schválená s nedostatkem převýšení 130 mm nebo více se požaduje dodávka palubní části ETCS, která umožňuje změnu mezinárodní kategorie vlaků strojvedoucím, přičemž musí mít strojvedoucí možnost nastavit hodnoty nedostatku převýšení na schválenou hodnotu / 130 mm / 100 mm
- 7.10 Instalované vlakové zabezpečovací zařízení a systém kontroly bdělosti strojvedoucího musí v rozsahu svých potřeb zajišťovat sdílení jednotného palubního a rozhodného času, měření rychlosti, dráhy, polohy, statistických dat a registrujících signálů vozidla, vztažených k těmto veličinám, včetně tlaku v hlavním (brzdovém) potrubí a v obvodech brzdových válců s přesností 0,1 bar a v rozsahu 0 – 10 bar; vzhledem k rozhodným zásadním veličinám pro vedení vlaku budou tyto veličiny k dispozici prostřednictvím výstupů pro funkci ostatních komponent vozidla
- 7.11 Součástí palubní části ETCS musí být detektor pohybu při vypnuté palubní části ETCS
- 7.12 Rozhraní strojvedoucí – palubní část (DMI) musí komunikovat v českém jazyce v souladu s ekvivalenty pojmu z anglického jazyka (Doporučené překlady pojmu z anglického do českého jazyka)
- 7.13 Palubní část ETCS musí pracovat se stejným formátem ID strojvedoucího, které je v současnosti u Správy železnic používáno (tj. minimálně šestimístné číslo)
- 7.14 Systém palubního záznamu jízdních dat: (záznamové zařízení)
- 7.14.1 Součástí dodávky je také záznamové zařízení dokladující činnost vlakového zabezpečovacího zařízení a kontroly bdělosti strojvedoucího. Záznamové zařízení musí splňovat požadavky na Juridical Recording - JRU (Subset-027 dle platného seznamu specifikací v TSI CCS), požadavky vyhlášky 173/1995 Sb., ve znění pozdějších předpisů, požadavky ČSN EN 62625-1 v aktuálním znění a požadavky TNŽ 34 2640

- 7.14.2 Součástí dodávky je diagnostický SW a HW pro vyčítání a analýzu dat zaznamenaných záznamovým zařízením dle 7.14.1. Vyčítání a analýza dat musí být uživatelsky přívětivá s možností grafické interpretace zaznamenaných dat formou časových grafů
- 7.15 Součástí dodávky je dodání potřebných HW a SW nástrojů (s dostatečným počtem licencí pro potřeby Správy železnic) pro nahrání šifrovacích (kryptografických) klíčů obdržených od centra správy klíčů (KMC – Key Management Centre) do palubní části ETCS tak, aby tato činnost mohla být prováděna výhradně zaměstnanci Správy železnic bez spoluúčasti výrobce/dodavatele, včetně proškolení a případné autorizace zaměstnanců Správy železnic pro tuto činnost. Domovským KMC bude KMC Správy železnic
- 7.16 Součástí dodávky je dodání potřebného HW a SW pro konfiguraci a rekonfiguraci odometrie, případně dalších komponent vlakového zabezpečovacího zařízení

Počty HW a SW nástrojů požadovaných v bodech 17.14.2 – 7.16

Počet vozidel	Počet HW	Počet SW
50	7	28

- 7.17 Součástí dodávky je také dodání související technické dokumentace včetně dokumentů nutných pro provoz, údržbu a opravy palubní části ETCS. Přitom návod pro obsluhu musí obsahovat také popis všech postupů pro případy, pro které předpis SŽDC Z8, díl IV, odkazuje na návod výrobce (pokud to připadá v úvahu). Všechny manuály (včetně manuálů k obsluze diagnostického SW, SW pro čtení dat ze záznamového zařízení a SW pro nahrání šifrovacích klíčů) musí být v českém a v anglickém jazyce, a to v tištěné i digitální podobě. V českém jazyce při použití pojmu uvedených v dokumentu Doporučené překlady pojmu z anglického do českého jazyka, popř. v předpise SŽDC Z8, díl IV
- 7.18 Technická dokumentace může být poskytována smluvním partnerům Objednatele za účelem zajištění provozu, údržby, oprav a realizací změn na vozidle
- 7.19 Součástí údržbové dokumentace bude plán údržby s uvedením udržovacích stupňů a jejich četnosti s doplněním informace o finanční náročnosti jednotlivých stupňů údržby
- 7.20 Zařízení bude vybaveno systémem autokontroly (autotestu) k detekci stavu palubní části ETCS, a to buď systémem automatickým, nebo spouštěným za součinnosti obsluhy
- 7.21 Objednatel bude oprávněn provádět základní a uživatelskou diagnostickou kontrolu odpovídajícím nástroji pro detekci vad. K této kontrolám bude ze strany Dodavatele zařízení vyškolen personál Objednatele
- 7.22 Součástí dodávky je certifikace subsystému palubní části ETCS (činnosti notifikované osoby [NoBo] pro substitut CCS). Součástí dodávky jsou také související certifikáty (resp. ES prohlášení), a to jak na úrovni substitutu, tak i na úrovni prvků interoperability dle TSI CCS
- 7.23 Součástí dodávky je proškolení obsluhy každého vozidla z ovládání palubní části ETCS. Součástí dodávky je proškolení pracovníka údržby a servisního pracovníka z nastavování odometrie a z vyčítání a rozboru dat ze záznamového zařízení a z instalace šifrovacích klíčů

- 7.24 Dodavatel musí garantovat u každého vybaveného vozidla dostupnost náhradních dílů nejméně po dobu 10 let od kompletního převzetí posledního vybaveného vozidla
- 7.25 Dodavatel musí dodat palubní část ETCS v souladu s ustanovením vyhlášky č. 173/1995 Sb., kterou se vydává dopravní rád drah, v platném znění, vyhláškou č. 100/1995 Sb., kterou se stanoví podmínky pro provoz, konstrukci a výrobu určených technických zařízení a jejich konkretizace (Rád určených technických zařízení), v platném znění, zákonem č. 266/1994 Sb. o dráhách, v platném znění, zákony České republiky a mezinárodními normami, TNŽ, technickou dokumentací železničního kolejového vozidla a technickými podmínkami při respektování všech platných změn; dále v souladu s nařízením Komise 2016/919 ze dne 27. května 2016 o technické specifikaci pro interoperabilitu týkající se subsystémů „Rízení a zabezpečení“ železničního systému v Evropské unii ve znění Prováděcího nařízení Komise (EU) 2019/776 ze dne 16. května 2019, Prováděcího nařízení Komise (EU) 2020/387 ze dne 9. března 2020 a Prováděcího nařízení Komise (EU) 2020/420 ze dne 16. března 2020. Pokud dojde v průběhu plnění k jakékoli změně či doplnění kterékoli Normy, zavazuje se Dodavatel tyto změny zohlednit.

Související přílohy:

- PPD-2/2018 - Pokyn provozovatele dráhy k zajištění plynulé a bezpečné drážní dopravy - Testy kompatibility palubních a traťových částí systému ERTMS/ETCS úrovni 2, dostupný na adrese:
https://www.spravazeleznic.cz/documents/50004227/64303803/SZDC_PPD-2L2018_20180901.pdf/d711d21b-9bd3-46b4-97e1-93b52adaf72c?version=1.0
- Doporučené překlady pojmu z anglického do českého jazyka (oblast ERTMS) – uvedeny jako příloha 1f závazného vzoru kupní smlouvy, **který je přílohou č. 1 zadávací dokumentace**.

Další podrobnosti k výše uvedeným požadavkům (způsob jejich realizace), které nebudou mít zásadní vliv na koncepci vozidla a nabídnutou cenu, budou upřesněny po vzájemné dohodě Zadavatele a Dodavatele v rámci zpracování projektové dokumentace (prostorové uspořádání kabiny, rozmístění ovládacích prvků na pultu strojvedoucího, barevné řešení ...)

Další podmínky

- Dodavatel musí v návrhu technických podmínek (součást nabídky) upřesnit **výrobce** a typ (ne poddodavatele) vybraných komponent:
 - spalovací motor
 - hydraulický pohon (motor, čerpadlo)
 - nápravové převodovky
 - hydraulický nakládací jeřáb (HNJ)
 - příslušenství k HNJ
 - rychloměr
 - radiostanice
 - palubní část systému ETCS
 - návěstní světla
 - železniční kola
 - pružiny
 - tlumiče

Seznam závazných dokumentů:

- zákon č. 266/1994 Sb., o dráhách, ve znění pozdějších předpisů,
- Vyhláška č. 173/1995 Sb., kterou se vydává Dopravní řád drah,
- Vyhláška č. 100/1995 Sb., Vyhláška Ministerstva dopravy, kterou se stanoví podmínky pro provoz, konstrukci a výrobu určených technických zařízení a jejich konkretizace (Řád určených technických zařízení),
- Vyhláška č. 209/2006 Sb., Vyhláška o požadavcích na přípustné emise znečišťujících látek ve výfukových plynech spalovacího hnacího motoru drážního vozidla,
- SŽ S8 Předpis pro provoz, údržbu a opravy speciálních vozidel,
- ČSN 28 0312 Obrysy pro kolejová vozidla s rozchodem 1435 a 1520 mm,
- ČSN EN 12 999+A1 Jeřáby – Nakládací jeřáby,
- ČSN EN 13 260+A1 Železniční aplikace – Dvojkolí a podvozky – Dvojkolí – Požadavky na výrobek,
- ČSN EN 13 261+A1 Železniční aplikace – Dvojkolí a podvozky – Nápravy – Požadavky na výrobek,
- ČSN EN 13 262+A2 Železniční aplikace – Dvojkolí a podvozky – Kola – Požadavky na výrobek,
- ČSN EN 13 597 Železniční aplikace – Součásti vypružení – Ocelové vinuté pružiny,
- ČSN EN 13715 Železniční aplikace – Dvojkolí a podvozky – Kola – Jízdní obrysy kol,
- ČSN EN 14033-1,2+A1,3+A1 Železniční aplikace – Kolej – Kolejové stroje pro stavbu a údržbu,
- ČSN EN 50121-1 Drážní zařízení - Elektromagnetická kompatibilita - Část 1: Všeobecně,
- ČSN EN 50125-1 Drážní zařízení - Podmínky prostředí pro zařízení - Část 1: Zařízení drážních vozidel,
- ČSN EN 50153 ed.2 Drážní zařízení – Drážní vozidla – Opatření na ochranu před úrazem elektrickým proudem,
- ČSN EN ISO 12944-5 Nátěrové hmoty – Protikorozní ochrana ocelových konstrukcí ochrannými nátěrovými systémy – Část 5: Ochranné systémy,
- ČSN EN 50155 ed.3 Drážní zařízení – Elektronická zařízení drážních vozidel,
- ČSN EN 50215 Drážní zařízení – Zkoušení drážních vozidel po dokončení a před uvedením do provozu,
- ČSN EN 50343 Drážní zařízení – Drážní vozidla – Pravidla pro kladení kabelů,
- ČSN EN 60077-1 Drážní zařízení – Elektrická zařízení drážních vozidel – Část 1: Všeobecné provozní podmínky a všeobecná pravidla,
- ČSN EN 61373 Drážní zařízení – Zařízení drážních vozidel – Zkoušky rázy a vibracemi,
- Nařízení Evropské komise č. 2016/919 ve znění Prováděcího nařízení Komise (EU) 2019/776 ze dne 16. května 2019, Prováděcího nařízení Komise (EU) 2020/387 ze dne 9. března 2020 a Prováděcího nařízení Komise (EU) 2020/420 ze dne 16. března 2020,
- Nařízení Komise (EU) 2015/995 ze dne 8. června 2015, v platném znění (TSI OPE)
- Nařízení Komise (EU) č. 1302/2014 ze dne 18. listopadu 2014, v platném znění (TSI LOC&PAS).

Část B – specifikace technické dokumentace

Předmětem dodávky každého vozidla jsou:

- veškeré zkoušky a protokoly právnických osob potřebné ke schválení vozidla Drážním úřadem, včetně provedení Technickobezpečnostní zkoušky,
- technické podmínky vozidla v členění dle vyhl. č.173/1995Sb. odsouhlasené Správou železnic, státní organizací a schválené DÚ Praha včetně všech příloh,
- návod na obsluhu a údržbu speciálního hnacího vozidla včetně všech technologických zařízení namontovaných na vozidle,
- inspekční certifikáty, průvodní listy, měrové listy, prohlášení o typové shodě, osvědčení o jakosti a kompletnosti, záruční listy na komponenty dodavatelem nakupované,
- rozhodnutí o schválení typu vydané DÚ Praha, případně jiný dokument podle legislativy platné v době schvalování vozidla,
- veškeré doklady a dokumentace potřebné pro vystavení průkazů způsobilosti určených technických zařízení a průkazu způsobilosti drážního vozidla DÚ,
- průkazy UTZ,
- prohlášení o shodě se schváleným typem,
- registrace vozidel na vlastníka Správa železnic, státní organizace,
- průkaz způsobilosti drážního vozidla,
- katalog náhradních dílů.

Část C – vzory reklamačních hlášenek

Správa železnic, státní organizace

Razítko OŘ:

č. j.:

Rozdělovník:

1x Dodavatel

1x SŽDC – odbor 15

1x OŘ (archiv)

Věc:

Reklamace vady železničního kolejového vozidla v záruční době (vzor A)

poř. č.:

podle Kupní smlouvy č.¹⁾ uzavřené mezi a SŽ, s.o. reklamujeme u Vás závadu zjištěnou v záruční době železničního kolejového vozidla typu a dvanáctimístného registračního čísla (včetně kontrolní číslice)

Závada byla zjištěna dne, předpokládaný počet Nh pro její odstranění

<input type="checkbox"/>	Za jízdy na trati
<input type="checkbox"/>	Při údržbě
<input type="checkbox"/>	Při jiné
	příležitosti

(uveďte):

na zařízení výr. č.: kód

po ujetí km od uvedení vozidla do provozu. ²⁾

Popis závady:

Příčina závady, pokud je známá:

<input type="checkbox"/>	Vadnou součást je možno opravit
<input type="checkbox"/>	Vadnou součást je nutno vyměnit

<input type="checkbox"/>	Vozidlo je odstaveno z provozu
<input type="checkbox"/>	Vozidlo není odstaveno z provozu

Vozidlo se závadou si můžete prohlédnout (kde)
(kdy)

Přílohy:

V dne

Odpovědný zaměstnanec Dodavatele

Odpovědný zaměstnanec OŘ

1) uvádí se pouze u nově dodaných vozidel

2) u nově dodávaných vozidel od výroby, u vozidel po periodické opravě od ukončení opravy

Správa železnic, státní organizace

Razítko OŘ:

č. j.:

Rozdělovník:

1x Dodavatel

1x SŽDC – odbor 15

1x OŘ (archiv)

Věc:

Hlášení o ukončení opravy železničního kolejového vozidla v záruční době (vzor B)

oznámené hlášenkou (vzor A) poř. č.:

Oznamujeme Vám, že závada v záruční době zjištěná u železničního kolejového vozidla typu a dvanáctimístného registračního čísla (včetně kontrolní číslice):

Byla odstraněna dne:

- Dodavatelem v rámci záručních povinností
 vlastními prostředky na náklady Dodavatele
 závadu se nepodařilo jednoznačně identifikovat a zůstává ve sledování
 závada nebyla uznána jako záruční a byla odstraněna Dodavatelem na náklady OŘ
 závada nebyla uznána jako záruční a byla odstraněna vlastními silami OŘ

Odpověď Dodavatele ke hlášení reklamace došla dne

- Reklamací Dodavatel uznal
 Reklamací Dodavatel neuznal

Vozidlo bylo odstaveno z provozu dne , kód závady

Vozidlo bylo k opravě přistaveno dne , počet dní prostoje , oprava v Nh

Vozidlo bylo opraveno:

- u OŘ
 u Dodavatele
 jinde (kde)

Způsob opravy vozidla:

- výměnou vadného zařízení
 opravou vadného zařízení
 seřízením zařízení
 závada nebyla jednoznačně identifikována a je dále ve sledování

Vadné zařízení výr. č.

bylo nahrazeno jiným výr. č. dodaným

- Dodavatelem
 Ze zásob OŘ
 vypůjčeným z odstaveného vozidla

Vadné zařízení odesláno do opravy (kam) dne

V dne

.....
Odpovědný zaměstnanec Dodavatele

.....
Odpovědný zaměstnanec OŘ

Část D – rozdělovník – jednotlivá místa dodání a počty MUV

Oblastní ředitelství	Počet MUV
Oblastní ředitelství Brno Kounicova 26 611 43 Brno	8
Oblastní ředitelství Hradec Králové U Fotochemy 259 501 01 Hradec Králové	6
Oblastní ředitelství Olomouc Nerudova 1 772 58 Olomouc	5
Oblastní ředitelství Ostrava Muglinovská 1038/5 702 00 Ostrava	4
Oblastní ředitelství Plzeň Sušická 23 326 00 Plzeň	7
Oblastní ředitelství Praha Partyzánská 1504/24 170 00 Praha 7 - Holešovice	12
Oblastní ředitelství Ústí nad Labem Železničářská 1386/31 400 03 Ústí nad Labem	8